



# राजपत्र, हिमाचल प्रदेश (असाधारण)

हिमाचल प्रदेश राज्यशासन द्वारा प्रकाशित

शिमला, शुक्रवार, ९ जून, १९८९/१९ ज्येष्ठ, १९११

हिमाचल प्रदेश सरकार

विधि विभाग

(विधायी खण्ड)

अधिसूचना

शिमला-२, २९ जून, १९८९

क्रमांक एल० एल० आर० (डी०) (६) ४/८९-लेजिस.—हिमाचल प्रदेश के राज्यपाल, भारत के संविधान के अनुच्छेद २०० के अधीन राज्यपाल द्वारा तारीख ७ जून, १९८९ को अनुमोदित हिमाचल प्रदेश

विधान सभा अध्यक्ष और उपाध्यक्ष वेतन (संशोधन) विधेयक, 1989 (1989 का 10) को वर्ष 1989 के हिमाचल प्रदेश अधिनियम संख्यांक 10 के रूप में संविधान के अनुच्छेद 348 (3) के अधीन उसके प्राधिकृत पाठ सहित, हिमाचल प्रदेश राजपत्र में प्रकाशित करते हैं ।

आदेश द्वारा,  
राजकुमार महाजन,  
सचिव (विधि) ।

1989 का अधिनियम संख्यांक 10.

## हिमाचल प्रदेश विधान सभा अध्यक्ष और उपाध्यक्ष वेतन (संशोधन) अधिनियम, 1989

(राज्यपाल महोदय द्वारा तारीख 7 जून, 1989 को यथा अनुमोदित)

हिमाचल प्रदेश विधान सभा अध्यक्ष और उपाध्यक्ष वेतन अधिनियम, 1971  
(1971 का 4) में और संशोधन करने के लिए अधिनियम।

भारत गणराज्य के चालीमवें वर्ष में हिमाचल प्रदेश विधान सभा द्वारा  
निम्नलिखित रूप में यह अधिनियमित हो :—

1. इस अधिनियम का संक्षिप्त नाम हिमाचल प्रदेश विधान सभा अध्यक्ष और संक्षिप्त नाम।  
उपाध्यक्ष वेतन (संशोधन) अधिनियम, 1989 है।

1971 का 4.

2. हिमाचल प्रदेश विधान सभा अध्यक्ष और उपाध्यक्ष वेतन अधिनियम, 1971  
की धारा 10-क के विद्यमान द्वितीय परन्तुक के स्थान पर निम्नलिखित परन्तुक  
रखा जाएगा, अर्थात् :—

धारा 10-का  
का संशोधन।

"परन्तु यह और कि, यथास्थिति, अध्यक्ष या उपाध्यक्ष और उसकी पत्नी या उसका  
पति या उसकी देखभाल और सहायता के लिए उसके साथ यात्रा करने वाला कोई अन्य  
व्यक्ति भारत में वायु मार्ग द्वारा यात्रा कर सकेगा और उस दशा में ऐसी यात्रा पर उपगत  
व्यय के बराबर की रकम की, यथास्थिति, अध्यक्ष या उपाध्यक्ष को प्रतिपूर्ति की  
जाएगी और इस प्रकार की गई प्रतिपूर्ति की रकम का, उसकी ऐसी रेल यात्रा में, जिसका  
वह हकदार है, समायोजन किया जाएगा :—"

[Authoritative English text of the Himachal Pradesh Vidhan Sabha Adhyaksh aur Upa-adhyaksh Vetan (Sanshodhan) Adhiniyam, 1989 (1989 ka Adhiniyam Sankhyank 10) as required under Clause(3) of Article 348 of the Constitution of India].

Act No. 10 of 1989.

**THE HIMACHAL PRADESH LEGISLATIVE ASSEMBLY SPEAKER'S  
AND DEPUTY SPEAKER'S SALARIES (AMENDMENT) ACT, 1989**

(AS ASSENTED TO BY THE GOVERNOR ON 7TH JUNE, 1989)

AN

ACT

*further to amend the Himachal Pradesh Legislative Assembly Speaker's and Deputy Speaker's Salaries Act, 1971 (Act No. 4 of 1971).*

BE it enacted by the Legislative Assembly of Himachal Pradesh in the Fortieth Year of the Republic of India as follows:—

Short title.

1. This Act may be called the Himachal Pradesh Legislative Assembly Speaker's and Deputy Speaker's Salaries (Amendment) Act, 1989.

Amendment  
of section  
10-A.

2. For the existing second proviso to section 10-A of the Himachal Pradesh Legislative Assembly Speaker's and Deputy Speaker's Salaries Act, 1971, the following proviso shall be substituted, namely:—

4 of 1971

“Provided that journey may also be performed within India by air by the Speaker, or as the case may be by the Deputy Speaker, and his spouse or any other person accompanying him to look after and assist him and in that event an amount equivalent to the expenses incurred on such journey shall be re-imbursed to the Speaker, or as the case may be to the Deputy Speaker, and the amount so re-imbursed shall be adjusted against his entitlement to travel by rail:”.